



ふれあいネットワーク  
ふらの



# 社協だより

夏祭りに敬老のお祝い、クリスマス会等々…  
1年を通して様々な行事を開催!

みんなで美味しい物を  
食べる幸せ!



季節の移ろいと共に変わるお食事や  
おやつも楽しみのひとつ!



マツケン  
サンバ

職員渾身の出し物で  
隠れた一面を発見!?

白鳥の湖



ご寄付でいただいたスイカやカボチャ

クリスマスリースやカレンダー作り  
細かい作業で脳トレ効果も!



お琴の  
生演奏!



優しい  
セラピー犬との  
ふれあい



栗拾い  
ゲーム

毎日行われるレクリエーションで大笑い!  
心も体も元気になります!



★デイサービスの様子を掲載した  
「いちい便り」は毎月発行&社協HPに掲載中★

## デイサービスセンターいちいの様子をご紹介します!

新しい利用者様も  
お待ちしております



今月の社協だよりは…

- 年頭のご挨拶
- 赤い羽根共同募金・  
歳末たすけあい募金の実績報告
- 沢山のご寄付をいただきました
- リングプル収集を終了しています
- デイサービスでクリスマス会を開催しました

- コロナ特例貸付に関するお知らせ
- ヘルパー募集
- 今日のピアニソ
- ご寄付のお知らせ
- 2023年度へそ丸くんピンバッジの  
デザインを募集します



# 年頭のご挨拶



## 社会福祉法人 富良野市社会福祉協議会 会長 小 玉 将 臣



新年明けましておめでとうございます。

市民の皆様には、ご健勝にて新春を迎えられましたこととお慶び申し上げます。

日頃より、社会福祉協議会に温かいご支援ご協力を賜り心から厚くお礼申し上げます。

コロナウイルス感染が世界的に拡大して3年になりました。ウイルスが次々と変異し、ワクチン接種も5回目となりましたが、感染が収まる気配が感じられません。地域での福祉活動も制約されますが、人と人の繋がりが少ないと認知症のリスクが高くなると云われ、感染予防をしながらも

介護予防を目的とする地域でのサロン等が再開されてきています。

社会福祉協議会は、地域福祉を推進する中核的な団体として富良野市と連携し、地域住民をはじめ様々な福祉関係団体等から意見・提言を頂き、誰もが住み慣れた地域で共に支え合い、安心して暮らせる地域共生社会を目指してまいります。

また、急速な少子高齢化の進行や生活様式の変化等により、単身世帯の増加や社会的孤立など、市民の福祉課題や生活課題が多様化・複雑化してきており、地域には一人暮らしの高齢者や身体の不自由な人、生きがいを見出せない人やひきこもりの人など、生活のしづらさ・生きづらさに悩んでいる人がいます。

一方で、地域には心の優しい人、貴重な経験や知識技能を持った人が沢山います。そのすべての地域住民が、心を一つにしてより住みよいまちを、そしてこのまちに住むことに誇りを持てる地域社会づくりを目指して、みんなで考え・支え合い・解決していく地域ネットワークづくりに向け一人ひとりの市民福祉活動が求められています。

そのためにも「福祉のまちづくり事業」を進め「権利擁護センター」の充実、「成年後見制度」や「生活困窮者自立支援相談」「日常生活自立支援相談」に「最後まで安心事業」「就労支援相談」など総合相談体制を拡充して市民の安心と自立を支援し、市民の皆様が安心して暮らしていける地域づくりを役職員一体となって推進してまいりますので、一層のご指導ご協力をお願い申し上げ、コロナ感染も収まり、災害の無い穏やかな年になることを祈念して年頭のご挨拶いたします。

副会長	鎌田 勲	有澤 浩	中村 行男					
理事	山田 明	桐澤 幸子	青山 照道	石澤 秀明	伊藤 和朗	松田 尚美		
	藤田 嗣人	野原 武	岡本 恵子	濱本 涉				
監事	山口 悦子	大西 克男	成田 忠					

## 富良野市共同募金委員会 会長 上 村 昌 市



新年明けましておめでとうございます。

市民の皆様には、令和5年の新春をお健やかに迎えられましたことと、心から御慶び申し上げる次第です。日頃より共同募金活動にご理解ご協力を賜りますことを、衷心より感謝申し上げます。

昭和22年に創設始動しました「地域住民の助け合い」を基調とする本市共同募金活動はお陰様で76年目の歴史を重ねることが出来ました。特にこのコロナ過の中にあっても、この活動がしっかりと地域に根付いていることに驚きと喜びを実感するところです。

昨年5月には一昨年に続き、富良野料飲店組合様のご協力を得て「昼食お弁当の販売活動」を行い、その販売金額の一部を募金に当てて下さいました。また10月には市内菓子司様の協力を得、「オリジナルケーキ」を販売させて頂き、お弁当と同様に募金活動に協力下さいました。この様に市内の各企業・団体様、また多くの市民の方々の理解を得ることが出来ました。皆様に快く協力賜りましたことを厚く感謝申し上げます。

これからも明るく住みよい地域づくりのために、市民の皆様と共に共同募金並びに歳末たすけあい募金運動に取り組んで参りたいと存じます。市民皆様の変わらぬご指導、ご支援、ご協力をお願い申し上げご挨拶と致します。

副会長	山田 明	中村 行男	有澤 浩				
理事	鎌田 勲	小野寺一利	古田 秀夫	中村 吉明	松田 尚美	平間 早苗	
	佐々木一郎	桐澤 幸子	伊藤 和朗	青山 照道	広瀬 寛人		
監事	大西 克男	成田 忠					



# 赤い羽根共同募金・歳末たすけあい募金にご協力ありがとうございました

今年度も新型コロナウイルス感染拡大防止のため、今まで行っていた募金活動が難しい中、富良野市内の企業や法人、個人、町内会の皆さまのご協力もあり、多くの寄付金が集まりました。新型コロナウイルスで大変な経済・社会情勢のなかご協力をいただきありがとうございました。

今年度集まりました寄付金は以下のように使用いたしますのでご報告いたします。

## 赤い羽根共同募金

- 安全杖交付事業・・・足腰が不自由になり杖が必要になった方にお渡します
- 託老事業・・・毎週日曜日行っている見守りが必要な高齢者を対象とした活動費に使用しています
- 広報発行事業・・・社協の活動紹介等が掲載されている社協だよりを年4回発行します
- 独居高齢者ふれあいの集い 今年度は開催できませんでしたが、子どもたちと対象者の絵手紙を通じた交流をしました
- 年末年越し事業・・・今年度からひとり親世帯へ年末年越しをする際のオードブル券(4,000円分)をお渡ししました
- ボランティア活動事業・・・将来を担う学童生徒への活動や研修等資質向上のために使用します
- 敬老会事業・・・数え75歳になられた方へ敬老祝い品をお渡ししました
- 地域福祉推進事業・・・山部・東山地区の福祉活動費として使用しました
- クリスマスケーキ券贈呈・・・ひとり親世帯へクリスマスケーキ券(2,000円分)を希望者へお渡ししました

**募金内訳**

- ◆街頭募金 13,310円
- ◆戸別募金 2,790,050円
- ◆法人募金 1,053,100円
- ◆その他募金 613,334円

(窓口・職域・一円募金・興行募金)  
【令和4年12月15日現在】

**令和4年度 赤い羽根共同募金実績**  
(令和4年12月19日現在)

# 4,469,794円

## 歳末たすけあい募金

11月より市民の皆さまにご協力をお願いをしておりました「歳末たすけあい募金」につきまして、皆様のご協力により、多くのご寄付が集まりました。心より厚くお礼申し上げます。

皆様からの善意につきましては、市内のひとり親世帯や、重度の寝たきりの方を介護されている方、児童施設に入所されている富良野出身の児童の方、市内の福祉施設へ下記のとおり配分させていただきました。

市民の皆様のご心温まるご厚意、ありがとうございました。

◇歳末見舞金配分(ひとり親世帯へ)	119世帯	1,190,000円
◇寝たきり老人等介護者慰労金 (市内の寝たきり老人・重度障がい者を介護している方へ)	10世帯	100,000円
◇施設入所児童配分金(富良野市出身の施設入所児童へ)	6名	30,000円
◇施設見舞金(市内の福祉施設へ)	1施設	30,000円
合計		1,350,000円



昨年12月18日、ひとり親世帯の方へ10,000円分の市内共通商品券と、市内ケーキ屋・飲食店さんにご協力いただき、クリスマスケーキ券(2,000円分)とオードブル券(4,000円分)をお渡ししました。





# たくさんのご寄附・ご寄贈をいただきありがとうございました

## 赤い羽根共同募金コラボスイーツ事業を開催しました



絶品スイーツにデイサービスの利用者さんにもっこり♪

昨年10月1日、赤い羽根共同募金運動開始に合わせ、コラボスイーツ事業を開催しました。

市内菓子店を「応援」すること、そして「募金運動のPR」を目的に、今回初めての試みとして行われました。

今年はろっこう様、トロン様に赤い羽根をモチーフとしたスイーツを考案いただき、市民の方から全部で498個のご購入がありました(スイーツ1個の売り上げにつき100円が募金)。10月26日には贈呈式が行われ、ろっこう様、トロン様から富良野市共同募金委員会の上村会長へ、計49,800円の募金が贈られました。

寄付された募金は富良野の福祉向上のために大切に使用させていただきます。次年度も開催すべく内容を検討しておりますので、皆さまのまたのご協力をよろしくお願いいたします。

## 樹海学校様より、カボチャのご寄贈とご寄付をいただきました

11月11日、富良野市立樹海学校の生徒の皆さんが手塩をかけて育てられたカボチャを、今年も国の子寮・北の峯ハイツ・寿光園・社協へ寄贈していただきました。社協には約20kgのカボチャと、収穫祭で販売されたカボチャの益金2万円を寄付いただきました。

社協職員はこの沢山のカボチャを使用した団子、パンケーキ、ようかん、プリン、ぜんざい等を作り、デイサービスの利用者の皆さまのおやつとして美味しくいただきました。

「甘くて美味しいカボチャだね」と秋の味覚を堪能され、皆さん大喜びでした。



秋の味覚を堪能! 「甘くて美味しいカボチャだね〜」

## コカ・コーラボトリング様より、製品70箱をご寄贈いただきました



北海道コカ・コーラボトリング株式会社様より、今年もコカ・コーラ製品をご寄贈いただきました。

クリスマスプレゼントとして道内各地の福祉施設等にコカ・コーラ製品をご寄贈されるこの社会貢献活動は、今年で55回目となります。

12月9日に行われた贈呈式では、富良野市共同募金委員会の上村会長に製品が手渡され、その後市内福祉施設等団体にクリスマスプレゼントとして贈らせていただき、大変喜ばれました。

## リングプルの収集は終了しました



長年に渡り市民の皆さまにご協力いただいていたリングプル収集ですが、富良野社協では既に終了しております。これまで沢山のご協力、誠にありがとうございました！



田中新聞店(北海道新聞)様では引き続きご寄付を受け付けておりますので直接持参いただきますようよろしくお願いいたします! 住所:富良野市本町12-2



# デイサービスセンターいちいにてクリスマス会を行いました



昨年12月19日～22日の間、デイサービスセンターいちいにてクリスマス会を行いました。  
 19日(月) 事務局によるハンドベルの演奏・きつねダンス・あわてんぼうのサンタクロース(踊り)  
 20日(火) デイサービス職員によるコーラス  
 21日(水) デイサービス職員によるコーラス・マツケンサンバ  
 22日(木) フミ&ひー坊によるクリスマスコンサート  
 23日(金) デイサービス送迎バス青山運転手によるサクスの演奏 ※大雪の影響で中止  
 新型コロナウイルス感染拡大防止のため、外部の方をお呼びして催し物を行うことはできませんでしたが、職員渾身の出し物に、利用者の皆さんは手拍子をしたり一緒に歌ったりしてクリスマスを楽しんでいただきました。

## コロナ特例貸付 償還(返済)関係の お知らせ

手続きや対象要件など詳細については  
 北海道社会福祉協議会から  
 自宅に届く郵便物をよくご確認ください!

### ①「償還免除」対象の方は、申請を忘れずに!

・令和3年度又は4年度に、借受人と世帯主が住民税非課税 ・貸付後に生活保護受給等 が対象となります。申請の対象年度になった方から順に申請書が届きます。

### ②償還が困難な場合(猶予・停止等)には...

・地震や火災等で被災 ・病気療養中 ・失業又は離職  
 ・その他道社協が認める場合(低収入、収入減少、DV被害、多重債務、公共料金滞納)等  
 著しく償還が困難と認められる場合、一定期間の償還猶予(停止)等が可能です。  
 希望する場合は、下記の「コロナ特例事務センター」へ問合せください。

「手続き全般」について、ご不明な場合はこちら

北海道社会福祉協議会 電話:0120-540-085  
 コロナ特例事務センター (平日9:00~18:00)

その他、生活にお困りの際はこちら

富良野市社会福祉協議会 電話:0167-39-2215  
 (平日8:30~17:15)

## 社協職員(パート)を募集しています!

### ヘルパーステーション

●介護職員 募集人数: 1~2名 時給: 1,050円~ (交通費等、別途支給あり)

- ・ホームヘルパーの経験がなくても、慣れるまでは他のヘルパーに同行し業務を覚えていただきますので、安心して働けます。(介護職員初任者研修修了者)
- ・勤務時間や日数についてはご相談に応じますので、家事や育児等の都合に合わせて働くことができます。
- ・毎週日曜日は休日となります。希望の休みについては、可能な範囲で考慮します。

富良野市社会福祉協議会【電話: 39-2215】 ホームヘルパーステーション 担当: 今多 いまた

## 今日のビビアン ~新しいお友達?編~

昨年4月に社協に来てからすっかり職場に慣れた、おいも大好き!セラピー犬のビビアン。  
 そんなビビアンにも、最近新しいお友達(?)が出来たんです!  
 今回はそのお友達との一(四?)コマをご紹介します♪

よろしくね!



生後まだ6か月!  
 元気いっぱいの  
 「クック」ちゃん♡



仲良くおやつ♪



先代ドルチェの時から  
 お友達の「みずほ」★  
 普段わんぱくだけど  
 お兄さんらしくしてましたよ!



なんだかぎこちない...?笑  
 何でも興味津々の若い  
 クックちゃんに押され気味の  
 淑女ビビアンなのでした~

(6)

# 温かいおもいやりがありがとうございます

多くの方々の心温まる善意が私たちのまちをつくり、まちを支えています。  
次の方々からご寄付をいただきました。皆さんのご厚志に対し、心から深く感謝申し上げます。

## 【寄付】

(令和4年9月5日から令和4年12月21日まで) (敬称略)

氏名	住所	金額	摘要	氏名	住所	金額	摘要
佐久間ミチ子	山部西16線14番地	30,000	葬儀に際して	前多 進	栄町4-15	30,000	葬儀に際して
石黒恵美子	弥生町3-126	30,000	〃	佐々木君子	西麻町3-8	30,000	〃
藤田 幸子	朝日町12-1	30,000	〃	佐々木正子	本町10-28	30,000	〃
半澤 和美	本町12-26	100,000	〃	大竹口留男	弥生町3-5	30,000	〃
吉永 啓治	布部1	30,000	〃	石和 三郎	東麻町8-16	30,000	〃
FD水曜会 虹色サークル	瑞穂町6-74	5,000	創立記念ダンス パーティーの 参加費の一部を 社会福祉に	黒田 桂子	若葉町1-30	200,000	〃
北川 清	桂木町2-169	50,000	葬儀に際して	富良野市立 樹海学校	老節布5007番地1	20,000	社会福祉に
キノコの会	朝日町10-20	6,347	キノコの会解散に 伴い残余金を社会 福祉に	半澤 和美	本町12-26	150,000	葬儀に際して
佐藤 晶裕	東町22-17	20,000	葬儀に際して	竹田 嗣	西麓郷1	30,000	〃
高橋 稔彦	山部西18線6番地	50,000	〃	奥野 晶子	西鳥沼1	50,000	〃
尾崎 汀子	朝日町6-33	50,000	〃	高田 洋子	西町1-59	30,000	〃
布施 和一	麓郷市街地4	30,000	〃	峯廻 賢	西町2-50	30,000	〃
藤澤 裕	新光町1-117	30,000	〃	大川 政幸	北の峰町6-10	30,000	〃
佐藤 勝司	山部北町1-27	30,000	〃	室崎 智美	本町5-24	50,000	〃
香島 寛友	扇町2-6	30,000	〃	山黒 親尉	錦町6-1	30,000	〃
石田 博	錦町8-22	50,000	〃	平尾 導幸	幸町1-37	200,000	〃

## 【寄贈】

氏名	住所	物品	摘要	氏名	住所	物品	摘要
畠山 美世子	上御料	ハロウィン かぼちゃ	社会福祉に	あかつき長寿会 (野田忠昭)	錦町12-6	リングプル (9.45kg)	社会福祉に
新田 ケイ	朝日町9-13	毛糸 布(ハギレ)他	〃	松本 弘勝	中五区	リングプル (6kg)	〃
渡辺 美音子	東町16-12	タオル類	〃	竹内 千栄子	南麻町9-14	手編みの靴下 (60足)	〃
緑寿会 (会長瀬尾俊一)	緑町11-52	リングプル (2.25kg)	〃	北海道コカ・コーラ ボトリング㈱	旭川市東鷹栖東 1条6丁目637-41	コカ・コーラ 製品70箱	〃
伊藤 美知子	南大沼1	タオル、リング プル、お手玉	通所介護に	白木 孝子	栄町9-2	手編みの靴下	〃
富良野市立 樹海学校	老節布5007番地1	かぼちゃ	社会福祉に				

## 市民の皆様へ

### 《福祉はがきのご利用について》

市民の協力と善意で組織されている社協では、福祉はがきを準備しております。

福祉はがきは故人の意思または喪主、施主などの家族の意思で利用できます。

利用にあたっては、葬儀屋さんか印刷所にご相談下さい。原則として寄付行為のある方のはがき印刷代は社協で負担いたします。

### 発行者

社会福祉法人 **富良野市社会福祉協議会**  
富良野市住吉町1番28号 地域福祉センター「いちい」内  
☎39-2215

「ふらの社協だより」は赤い羽根共同募金の配分を受けて発行されています。



謹啓  
 葬儀に際しましては御鄭重な御弔辞並びに御香料を賜り故人はもとより親戚一同感激に堪えない所でございます。略儀ながら書中を以て厚く御礼申し上げます。就きましては生活改善の趣旨により香典返しにかえり社会福祉事業に応分の寄付をさせていただきます。御芳志に対する御礼に代えたいと思っておりますので御諒承賜り度くお願い申し上げます。

令和 年 月 日

喪主 住所 外親戚一同

葬儀委員長

右喪主殿より社会福祉協議会に御寄付を賜りました金員は本会社会福祉事業資金に充当し会葬者各位の御芳情に御報いしたいと思っております。茲に謹んで感謝の意を表します。

富良野市社会福祉協議会長



～富良野市共同募金委員会からお知らせ～

2022年版のバッジが  
残り約100個となりました。  
お求めの方はお早めに!



# 令和5年度 赤い羽根共同募金 ご当地ピンバッジ デザイン大募集!!!

## あなたのデザインがご当地ピンバッジに!?

下記の応募要項を確認いただき、令和5年1月31日(火)必着でデザインを富良野市共同募金委員会事務局(地域福祉センターいちい内)まで提出してください!!

### ○ご当地ピンバッジとは?

市町村の名前や地域で親しみのあるキャラクター、馴染みの深い観光名所等と共に赤い羽根がデザインされたピンバッジを身に付けていただくことで、赤い羽根をより身近に感じていただきながら、地域住民の皆さまが率先して「じぶんの町をよくするしくみ」である共同募金を盛り上げていただきたいという思いが込められています。ピンバッジは500円の募金に対して進呈し、製作費を除いた全額が富良野市の福祉事業のために活用されます。

### ○応募要項・デザイン要項

- ①富良野市民であること(未成年者の場合は保護者の同意を必要とします)  
ピンバッジ化にあたり、色やデザインなど加工させていただきますので、絵に自信がない…という方でもお気軽に応募下さい
- ②作品は未発表のものに限ります
- ③応募作品の著作権は本会に帰属します
- ④特定の思想・宗教・政治的主張を含む表現、差別的表現、嫌悪感を感じさせる表現、公序良俗に反する表現を含むものは応募受付ができません
- ⑤第三者の知的財産権(著作権・商標権・意匠権など)やその他の権利を侵害する作品は審査の対象外とさせていただきます
- ⑥ピンバッジデザイン審査会を開催し、選ばれた最優秀賞1点が令和5年度ピンバッジデザインとなります。最優秀賞に選ばれた方には、赤い羽根共同募金図書カードと共同募金オリジナルグッズをお渡しします。社協だよりにて掲載させていただきます。

問い合わせ  
・  
デザイン提出先

富良野市共同募金委員会(地域福祉センターいちい内)  
住吉町1-28(協会病院となり) 電話番号:0167-39-2215  
担当:秋田谷(あきたや)



デザインテーマ：「富良野らしいデザイン」と「赤い羽根」と「2023のロゴ」を必ず  
使用し、あなたのデザインを描いてください！

● 例：過去のピンバッジデザイン



2015年  
へそ丸くん



2016年  
ふらのワイン  
×へそ丸くん



2017年  
スイカ×  
へそ丸くん



2018年  
スキー×  
へそ丸くん



2019年  
社協セラピー犬  
ドルチェ  
×へそ丸くん



2020年  
富良野市限定  
マンホールデザイン  
×赤い羽根



2021年  
ふらのメロン  
×へそ丸くん



2022年  
クマゲラ×  
へそ丸くん  
(公募)

● 住所/富良野市

● 電話番号/

● 氏名/ ( 歳) ● 保護者氏名/

※違う紙で描いて提出していただくことも可能ですが、その際に氏名等の記載を忘れずをお願いします